

# TEAMPLLOUX

== *infos* ==

## Temploux-sur-trous

Dans son bilan de la première année législature communale, le bourgmestre de Namur déclarait le 27 février 2002 que *la "politique d'éclairage public s'est poursuivie, tout comme les programmes relatifs aux équipements et rénovation de voirie, selon un plan triennal d'investissement qui met largement l'accent sur la périphérie* (c'est nous). Rappelons que la seule rue du village qui va être rénovée durant la période 2001-2003 est la *rue Visart de Bocarmé*. Déjà prévue au plan triennal précédent, la rénovation était prévue en 2001...

En attendant, l'état des routes de notre village est dans un état désastreux. Auparavant, la Ville prenait la peine de venir "jeter" un peu de tarmac dans les trous, ce n'est même plus le cas. De nombreux automobilistes sont amenés à se détourner pour éviter certaines rues.

En matière de jeunesse et de sports, notre souci, déclare le bourgmestre, a été de permettre à tous les jeunes et clubs de disposer d'infrastructures performantes et ouvertes au plus grand nombre. Les vestiaires de notre club de football sont dans un état insalubre mais la Ville ne compte pas mettre un euro pour les rénover ou en construire de nouveaux.

En attendant, des sommes importantes ont été consacrées dans d'autres villages à des infrastructures sportives (hall omnisports, football, tennis, balle pelote, etc.), des salles polyvalentes, des salles de fêtes, des maisons de jeunes.

A Temploux, mis à part l'éclairage du terrain de football et la mise à disposition des locaux communaux (en mauvais état eux aussi) situés près de la salle Saint-Hilaire, rien n'a été fait depuis 25 ans pour la vie associative et sportive. Temploux, village de plus en plus abandonné par les autorités communales !



*rue de la grande sambresse*



Comme chaque année, nous avons examiné le Rapport sur l'administration et la situation des affaires de la Ville. Le dernier rapport couvre la période d'août 2000 à juillet 2001 (voir notre n°173 pour la période 1999-2000).

Nous nous attarderons ensuite sur les dernières décisions du Conseil Communal.

## Le rapport 2000-2001

- ✓ **Brocante:** les policiers ont presté 472 heures lors de la brocante de Temploux 2000 (760h. pour le Festival des Arts Forains, 1.010h. pour le Rallye de Wallonie, 965h. pour le motocross à la citadelle, 4.656h. pour les fêtes de Wallonie). La Ville a procédé au nettoyage du village après la brocante. Surprise, la brocante de Temploux ne figure plus parmi les principales manifestations de la Ville !
- ✓ **Ecoles:** population scolaire au 30.9.2000 (pour les maternelles) et au 15 janvier 2001 (pour les primaires): 126 élèves (-14) en primaires et 72 (+1) en maternelles. 33 accidents scolaires ont été constatés à Temploux pour un total de 358 dans les écoles de la Ville.
- ✓ **Travaux publics:** aucun.
- ✓ **Sports:**  
La réalisation d'une installation d'éclairage au terrain de football de Temploux est estimée à 1.536.882 BEF.
- ✓ **Divers:**
  - un verger didactique a été aménagé à Temploux aux Batys de Soye (Fayt):
    - une clôture protégeant le site a été posée,
    - des arbres fruitiers de variétés anciennes ont été plantés (56 pommiers, 4 pruniers, néfliers greffés sur une aubépine, noyers) et différents types de haies de démonstration,
    - contacts vont être pris avec des apiculteurs wallons pour l'aménagement d'un rucher didactique.
  - La ville a participé à des réunions du groupe de concertation constitué entre les riverains et les utilisateurs de l'aérodrome.

## Au Conseil communal

### ✓ 27 mars 2002

- Projets d'entretien de diverses rues à Suarlée et Temploux estimés à 663.309 EUR (TVAC).
- Distribution d'eau: renouvellement des installations *rue Bout du Village* et *route de Spy* pour 52.993,26 EUR (fonds propres SWE).

☞ suite page 4

## DÉCEMBRE 2002

6 décembre:  
Saint-Nicolas



13 décembre  
Marché de Noël à l'école

20 décembre:  
Noël à Sauverière

21 décembre:  
Noël à Suarlée  
♦ p.11

### R. F. C. Temploux

8 décembre (14h.30): Gesves - RFCT  
14 déc. (19h.30): RFCT - Lustin  
12 janvier 2003 (14h.30):  
RFCT - Assesse



**Ramassage PMC:**  
jeudis 12 et 26 décembre  
**Ramassage papiers:**  
jeudis 5 et 19 décembre

**Ramassage sapins de Noël** dégarnis  
le dimanche 5 janvier dès 8 heures  
**Objets encombrants:** le 10 janvier

18 décembre: Conseil Communal  
à Namur

### Bientôt...

9 février 2003: Thibault chante  
pour les enfants à la salle St-Hilaire

## Pour la conception, la réalisation et l'entretien de tous vos aménagements extérieurs

*abattages,  
élagages dangereux,  
tailles, terrassements,  
bordures, allées,  
pavage & rognage,  
semis pelouse, tonte,  
plantations, scarification,  
vente et pose de clôtures,  
broyage sur place de vos  
déchets verts.*



### plan d'eau en polyester

ENTREPRISE PARCS & JARDINS

## Rémy REMACLE

chaussée de Nivelles, 212  
Suarlée

tél. et fax  
**081/56.81.01**

**devis gratuit**

### ✓ 24 avril 2002

- Dépense urgente à l'école de Temploux, la chaudière doit être remplacée pour un montant de 2.442,57 EUR TVAC.

### ✓ 29 mai 2002

- La circulation est limitée sur le chemin de terre situé au bout de la *rue Roger Clément*: cette rue est mise en voie sans issue.

### ✓ 26 juin 2002

- Un subside de 625 EUR est accordé au *Subbuteo Club Temploux* à l'occasion de son 25<sup>e</sup> anniversaire
- une modification budgétaire extraordinaire est votée pour la modification du système de sonnerie des cloches à l'église de Temploux.

### ✓ 4 septembre 2002

- Extension de l'école de Temploux: le projet est remanié et le coût global est estimé à 1.328.351,78 TVAC. Les subsides du Fonds des Bâtiments scolaires sont sollicités à concurrence de 60%.

*J.M. Allard*

## Terrorisme

La preuve est faite: on peut encore voyager en Europe avec de faux documents d'identité, via les aéroports. Pourtant, le ciel belge est bien surveillé. Contradiction ? Oui et non.

Tout provient de la diffusion d'une émission, 'Telefacts', sur la chaîne flamande VTM, où l'on voit un journaliste, Luc Alloo, embarquer à Bruxelles South Charleroi Airport (BSCA) sur le vol Ryanair FR 1011 à destination de Londres, à l'aide d'un faux passeport. Le document avait été établi au nom de Miloud Mohammed Petyt, censé être un Belge d'origine turque âgé de 37 ans. Objectif du reportage, pour VTM: vérifier si la sécurité était ou non optimale. Résultat: rien ne fut décelé ni au départ, ni à l'arrivée.

'A Londres, le contrôle des passeports dure à peine une seconde, ajoute M. Alloo. Une photocopie couleur suffit pour passer la douane. Le plus absurde, c'est que j'étais accompagné d'un cameraman burundais, qui, lui, fut contrôlé à chaque fois.' (...)

La police fédérale belege a déjà entamé une enquête, dont il ressort que le journaliste aurait commandé son ticket via Internet, sous une fausse identité. De plus amples démarches seront effectuées dès ce jeudi, en pleine connaissance des détails de l'émission.

De plus, la police souhaite attirer l'attention sur le fait que les contrôles d'identité 'ne sont qu'une facette de tout l'arsenal des mesures de sécurité. A l'aéroport de Gosselies, il y a par exemple des contrôles approfondis de tous les bagages, y compris à main'.

Cinq suspects à l'aérodrome. Il n'empêche: l'affaire a des échos, puisque le ministre de l'Intérieur, Antoine Duquesne (MR), a demandé un rapport sur l'incident. Il en a profité pour rappeler que les nouveaux passeports belges sont virtuellement infalsifiables et que les techniques mises en oeuvre pour les rendre tels devraient être internationalisées.

☞ suite page 6

◆ Espace Beauté ◆

**Laurent D.**

féminin - masculin

Coiffure - Soins du visage et du corps - Solarium

**Décembre et  
les fêtes:**

**Idées  
cadeaux...**

Eh oui ! Nous sommes toujours à court d'idées cadeaux pour nos proches... Petites et grandes attentions à déposer sous le sapin; faire plaisir tout simplement.

Alors pourquoi ne pas penser idée beauté ?

Une crème visage, un baume pour le corps délicatement parfumé ou un soin détente en institut ?

Votre conseillère beauté vous proposera des idées cadeaux différentes, joliment emballées dans le sac Cadeau *Guinot* et qui raviront vos amies ou votre famille.

**PROFITEZ DE NOTRE OFFRE SPÉCIALE**

Pour tous soins du visage, un soin des mains à la paraffine vous sera offert (nouveau dans notre institut).



### LES ASTUCES POUR VOS RÉVEILLONS

- ☞ Sophistiguez votre maquillage en appliquant une ampoule mini-light éclat beauté. Vous serez rayonnante toute la soirée.
- ☞ Remodelez votre silhouette avec la crème raffermissante longue vie corps appliquée quotidiennement, retrouvez un corps hydraté, plus lisse, plus ferme.

-----  
*rue des trappes, 1 à Temploux - tél. 081/56.97.77*

Toujours est-il que le ciel reste un enjeu sensible, après les événements du 11 septembre de l'an dernier. On apprend par exemple que les autorités judiciaires ont été attentives à l'émoi suscité dans le Namurois, à l'aérodrome de **Temploux**, après qu'on y eut suspecté cinq élèves pilotes d'une école privée d'être des émules du terroriste Mohamed Atta.

Ces personnes d'origine étrangère avaient suivi une formation théorique avant de renoncer, sans raison apparente, à l'approche d'examens, le tout se déroulant à cheval sur les années 2000 et 2001. Ce qui a suscité par la suite de solides interrogations à Temploux... Lesquelles sont parvenues de fil en aiguille aux oreilles de la police locale. On a donc procédé à des vérifications à un moment où on n'excluait pas d'avoir affaire à de dangereux terroristes. L'étaient-ils? Sans doute non, selon les éléments que l'enquête a réunis, se dit-il dans le milieu judiciaire de la capitale. Il s'agissait semble-t-il simplement d'études 'prétexte' pour résider en Belgique.

*La Libre Belgique - 12 septembre 2002*

## A la paroisse

### ➤ INTENTIONS POUR DÉCEMBRE 2002

*dimanche 8 décembre*: Charles et Madeleine Delvaux - Joseph Motquin et Marie Delvaux - famille Lemineur-Feraux - famille Pirard-Druart - famille de Baré de Comogne - famille Henkinet-Differding.

*dimanche 15 décembre*: Ernest Massart et Hélène Wotron - famille Bodson-Léonard - René Marchal - Georges Serwy, Germaine et Nicolas Materne, Léonie Vandeloise, les familles Materne-Martin et Vandeloise-Gérard - Ernest Bourmonville, Marie Marloye et Hubert Grégoire - Hilaire Delvaux - famille Dejardin, Wième, Thonet et Neu - René Lemineur.

*dimanche 22 décembre*: Clément Engelinus et famille - Thérésia Bichler et famille Kips - Joseph Demarcin, Renée Mathot et Marie-Hélène Demarcin - Jules Leurquin, Rosa Fontaine, Emile Mathieu et Zoé Hanot - famille Delchambre- Frochisse - famille Pirson-Solbreux - Marie-Louise Moussebois.

*dimanche 29 décembre*: famille Piret-Bilande et Rolain-Alvarez - Fernand Pirard, Maria Malburny et Yvonne Dautreppe - famille Rosar - famille Motquin - famille Dethy - famille de Baré de Comogne - Louis et Marie-Louise Paquet.

### ➤ FÊTES

- mardi 17 décembre: fête de Sainte Wivinne
- Noël - mardi 24 décembre à 23h. veillée de Noël suivie de la messe de minuit. Le 25 décembre à 10 h.: Fête de la nativité.

### ➤ ABONNEMENT À *VERS L'AVENIR*

Vous pouvez obtenir l'abonnement au Journal *Vers l'Avenir*, au prix de 186 € au lieu de 197 €. Veuillez contacter sans tarder (dernier délai le 9 décembre) Jean-Mari RENAUX (tél. 081/56.63.80).

*voir également page 8*

---

*Night and Day*

Superette  
Librairie  
Lotto

Ouvert 7 jours/7

[www.night-shop.com](http://www.night-shop.com)

Boucherie, dépôt de pains, tabacs,  
alcools, bières, téléphone, friandises,...

**263, chaussée de Nivelles  
5020 Temploux**

Tél.: +32 81 56 84 90

Fax : +32 81 56 65 96

email: [temploux@night-shop.com](mailto:temploux@night-shop.com)

# *Le 26 janvier 2003 à 12 h*

## Invitation au repas de Saint-Hilaire destiné à la récolte de fonds pour permettre la remise en état de notre église

A 10 h, messe à la mémoire du Père Léon (10<sup>ème</sup> anniversaire)

A 11 h, apéritif offert à la salle

Repas de Saint-Hilaire à partir de 12 h.

### Au menu :

*Potage*

*Boulettes frites ou*

*Vol-au-vent frites*

*Dessert*

### Prix :

Prévente : adultes 12 € -

enfants de moins de 12 ans : 8 €

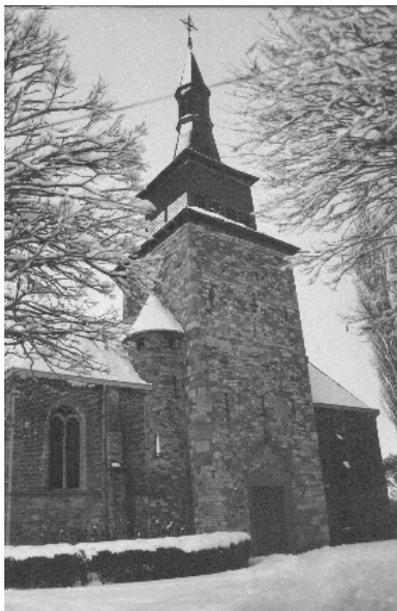
Après le 22 janvier : majoration de 1 €.

Tombola – tous les billets sont gagnants

### Animation :

Une animation pour les enfants sera assurée.

Surprise pour tous au dessert.



### **Vous pouvez déjà vous inscrire chez :**

GEVAERT Urbain, rue des Blanchisseries, 17

GOURDIN Jacqueline, Chaussée de Nivelles 245

LEURQUIN Franz, Comognes de Temploux 8

MANGEZ Jean, rue Bout du Village 54

RENAUX Jean-Marie, Comognes de Temploux 10

VIRLEE Léon, rue Commandant Materne 14

### **Ou par téléphone :**

au 081/56.63.80 (RENAUX Jean-Marie)

ou 0496/49.02.85 (VIRLEE Léon)



Voitures d'occasion sélectionnées  
et garanties



Atelier mécanique  
Carrosserie  
Accessoires

**NOEL ALAIN**

TEL. 081 56 62 88 - FAX: 081 56 91 83

Département Occasions : Tél.: 081 56 00 95

Chaussée de Nivelles, 279

5020 TEMPLoux

# Le livre du mois



**CHANSON DES MAL-AIMANTS - Sylvie Germain**  
Gallimard - 2002 - 246 p.



Tout au long de sa vie, la narratrice vagabonde à travers la France. Elle n'a pas de vie propre mais participe intensément à celle des autres. A sa naissance, sa mère l'entortille dans un chiffon, la place dans un cageot qu'elle dépose au pied d'un réverbère. Le bébé est recueilli par des religieuses. Le bébé (c'est une fille) paraît en parfaite santé; c'est une parfaite albinos. La cloche sonne pour les laudes et les soeurs la baptisent Laudes- Marie Neigedaouët.

Deux jours plus tard, la guerre éclate et pendant toute cette période, Laudes vivra dans des communautés de religieuses. "J'ai appris à me taire avant de parler, balbutier en latin, gazouiller en grégorien". La fillette est paisible et docile et marque un intérêt pour la contemplation et le latin de cuisine. Après la guerre, elle se retrouve chez une cousine de Soeur Elisabeth, dans les Pyrénées. Léontine cache quatre enfants juifs qui attendent le retour éventuel de leurs parents déportés ou eux-mêmes cachés. Trois des enfants ont la chance de repartir avec leurs parents. Personne ne vint jamais pour Estelle qui partit d'elle-même en Palestine.

Laudes reste seule avec une Léontine brusquement vieillie. La gamine apprend à faire la cuisine et l'aide de son mieux. Un jour, en plein repas, la vieille dame s'effondre. Deux jours plus tard, on retrouve le corps d'Antonin dans les eaux du Gave. Cet ancien instituteur était l'ami de la maison et donnait des leçons à Laudes. Des voisins la placent comme bonne à tout faire dans des restaurants ou des auberges de campagne. A l'auberge de la grande Ourse, elle a la chance de s'occuper de la basse-cour. Un instituteur vient lui donner des cours particuliers et lui reconnaît des connaissances et une maturité supérieures à celles des enfants de son âge.

Un drame étant survenu à l'auberge, Laudes part seule dans la montagne. Adrienne la recueille dans ce qui fut une bergerie et la place comme bonne à tout faire au château de Fonteauze où elle va s'occuper de Philippe, le fils paralysé de la baronne. Il a perdu la parole, un oeil et l'usage de ses jambes lors d'un accident de chasse. La narratrice nous conte l'histoire émouvante des propriétaires du château.. A la mort des deux occupants, elle veut retrouver Adrienne mais rencontre son neveu Martin. Elle va connaître avec lui sa première relation amoureuse.

Elle va reprendre sa vie de servante dans les auberges et ensuite dans un bordel champêtre où tout est permis. Pages délicates mais la narratrice trouve l'antidote pour essayer de comprendre et d'analyser. "La débauche est un trompe-l'oeil, une illusion clinquante, les participants sont des dupes". Ensuite, elle sera encore dame de compagnie à Paris, servante dans un bistro de gare, chanteuse de rue. Elle repartira finalement vers la sauvagerie de ses montagnes et ne cessera de creuser et de fortifier sa solitude ainsi que son don de compassion.

Une fois de plus, Sylvie Germain séduit par une écriture remarquable. Pour elle, "les mots, je les aime comme des confiseries raffinées, enveloppées dans du papier glacé aux couleurs chatoyantes ou du papier cristal qui bruit sous les doigts quand on le déploie". On retrouve toute la magie de l'écriture et de l'imagination du *Livre des nuits* et de *Jours de colère*.

*Louis Massart*



**vendredi 13 décembre** dès 15h.30

à l'école communale de Temploux

## **MARCHÉ de NOËL**

**Bière de Noël - vin chaud - cougnous**

La direction et l'équipe éducative vous attendent nombreux !

**vendredi 20 décembre** à Sauvenière

La chorale paroissiale de Temploux participe au Noël au Trichon,

du nom du quartier où se déroule cette activité organisée

en soirée par le groupe folklorique *Les Vis Tchapias*

**samedi 21 décembre** à Suarlée

La troupe "Suarlée sur les planches" présente

"La Pastorale des Santons" en l'église de Suarlée (à 20 heures)



Très joli succès des "planches à magnette" lors des deux représentations de la pièce *Je vais tout vous expliquer*.

Ravie de cette expérience, cette nouvelle troupe compte bien remettre cela chaque année et perpétuer ainsi la tradition des dramatiques à Temploux.

Dans le prochain numéro de *Temploux Infos*, l'album photo.

Si vous souhaitez que votre rendement prenne de l'altitude en toute sécurité, nous vous proposons la formule d'épargne

# Crest

**7,58 %**

est le taux d'intérêt moyen net de ces 13 dernières années



Protection Financière

## **BUREAU REMACLE R.**

*COURTAGE EN ASSURANCES - BANQUE*

*PRETS HYPOTHECAIRES - PLACEMENTS*

15, rue Carrière Garot 5020 TEMPOUX

☎ 081/56.69.86 (banque) - 081/56.77.19 (assurances)

☎ 081/56.96.86

[rudi.remacle.15411@axa-bank.be](mailto:rudi.remacle.15411@axa-bank.be)